THE NEW CANADIAN

An Independent Weekly For Canadians of Japanese Origin

Vol. XI, No. 45—10c Per Copy — TORONTO, ONT., WEDNESDAY, DEC. 1, 1948 — $5 per 1 year

Editorial :

We Have Our Headaches

The **composing room of the Japanese section of The New Canadian resembles a madhouse these days with the staff busy night and day.**

The **switch-over from the old to new types, some of which were hoplessly pied (meaning all jumbled up in printers' jargon), has not been easy.**

It **is taking tedious hours of sorting out and rearranging, but the work must be done in ample time to prepare for the special Christmas issue.**

We **ask our readers' indulgence as we go to press this week with this condensed edition.**

We **hope to be back to full size next week, and beginning early in the new year, we have on schedule the twice-weekly mailing to all our subscribers, as well as an enlarged Japanese section.**

Christmas Ball Tickets On Sale

TORONTO—Nisei of Toronto and neighbouring cities are looking forward to Dec. 23. That's the date of the "most anticipated event of the year"—the Metropolitan Y.P.'s Christmas Dance.

Since its inception as an annual event the dance has become a highlight of Joe and Anne Nisei's social calendar, the perfect ending for the year.

Last year, more than 600 Nisei crowned their holiday season by enjoying themselves at the dance which was well-planned by the Metropolitan Y. P. group.

This year, at last, the dance will be held in spacious Masaryk Ballroom. Again, the music will be the smooth styling of Stan Portch and his orchestra. But there is one great improvement over last year—the floor has been completely renovated. There are numerous prizes donated by local businesses.

Tickets are now on sale and reports indicate that they are going fast. If you don't want to miss out, YOU HAD BETTER GET YOUR TICKETS EARLY: is the advice of Mike Nakamura, dance committee chairman.

Out-of-towners can write to Ken. Sugimoto, 27 Rusholme Pk. Cres., Toronto, for tickets.

Announce List Of Contributors To Kusaka Fund

Donations to the Shuichi Kusaka Memorial Fund will be acknowledged in The New Canadian. This is the first of a series:

—The Shuichi Kusaka Memorial Fund Committee.

... Nojima, Toronto, Ont.	$ 5.00
... Ueno, Chatham, Ont.	2.00
... Toguri, Toronto, Ont.	5.00
... Yoshioka, London, Ont.	15.00
... Sasaki, Toronto, Ont.	3.00
... Kai, Toronto, Ont.	5.00
... Kagetsu, Toronto, Ont.	50.00
... Yoshida, Hamilton, ...	5.00
... Nakauchi, Winnipeg, ...	10.00
... Ito, Streetsville, Ont.	1.00
... Ernest Trueman, Toronto, ...	5.00
... yama, Toronto, Ont.	5.00
... Y. Kadoguchi, Toronto, ...	2.00
... Hidaka, Toronto, Ont.	25.00
... Nishioka, Winnipeg, Man.	2.00
... Sora, Clarkson, Ont.	1.00
... Takagi, Winnipeg	1.00
... Yamada, Toronto	1.00

REMEMBER THE DATE

TORONTO.—A date to keep in mind: Dec. 5, general meeting of the Toronto JCCA at Labor Lyceum, 8 p.m.

On the musical program are Harry Kumano accompanied by Helen Tokiwa, and Hanna Matsumoto. Also: TNT orchestra, movie, and talk on the Toronto city council. All welcome.

Toronto Nisei Runs Print Shop

TORONTO—Fifteen years of experience lies behind Harry Kondo's venture into the printing business at 527 Bay St. Toronto.

Mr. Kondo took over the Dalco Print in early August and is the firm's sole proprietor.

Before the evacuation, he worked for the Continental Daily News, and was later associated with The New Canadian in Kaslo, B. C., prior to his relocation in Toronto.

He was chief compositor at the Ideal Printing Co. of Toronto before he purchased the Dalco.

The new Nisei-owned print shop is able to handle practically all printing jobs—envelopes, statements, invoices, business cards, etc.

Mr. Kondo is a graduate of a Vancouver Technical High School. He completed the Chutobu at Alexander St. Japanese Language School in Vancouver.

He is married and has one child.

Win Scholarships

HAMILTON.— Two Japanese Canadians were recently awarded the Carter scholarships at the MacMaster University.

Top prize went to Mitsuko Ishii, and Roy Nishikawa won the third Carter scholarship in chemistry and physics. They are both formerly of Vancouver, B.C.

CLUB TNT SPONSORS "FRIENDSHIP NITE"

TORONTO. — "Friendship Nite" is the theme for the next Club T.N.T. meeting which will take place at St. George's Church, corner of Stephanie and John streets on Dec. 4 from 8 to 11.

All former members or non-members interested in the club are requested to write Tats Kikuta, 515 Euclid Ave., or Toshio Takasaki, 394 Markham St., stating address, age, and phone number if any.

LUCIEN C. KURATA

The first Nisei to be admitted to the bar in Ontario is Lucien C. Kurata, 26, who has just opened his law office at 1 Adelaide St. E., Toronto. He also holds a degree in metallurgical engineering from the University of Toronto.

Manitoba JCCA Conducts Drive

WINNIPEG.—A one-day fund drive will be conducted by the Manitoba JCCA on Sunday, Dec. 12. Canvassers will all be Niseis, chosen from various sports groups, Y-Pegs and Nisei-ettes.

The fund is for the use of the chapter for local work during the forthcoming season.

For Heroic Action In France

Hawaiian Nisei Awarded British Medal Aboard Canadian Destroyer

HONOLULU (Pacific Citizen)—A Japanese American veteran of the 442nd Combat Team was presented with the British Military Medal for heroic action in France during World War II at a shipboard ceremony on Oct. 30th aboard the Canadian destroyer Cayuga.

The presentation to Barney F. Hajiro, who now lives in Honolulu with his wife and young son, was made by the British consul in Honolulu, L. H. Whittall.

Commander O.C.S. Robertson of the Cayuga read the following citation:

"Private Hajiro killed or wounded two snipers with BAR fire while on security duty. Again, on outpost duty, he ambushed enemy patrol, killing two, wounding one, and capturing 16.

"Later, when enemy machine guns killed eight and wounded 21 comrades, Private Hajiro went after the enemy alone.

"Duelling fully exposed, he killed with BAR fire three at the first nest. Duelling, as he walked slowly into machine-gun fire from the second nest 25 yards away, he killed two, plus the one sniper protecting the nest. Private Hajiro was riddled by the third machine gun in the side and arm."

After the medal was presented, the Royal Canadian Navy band played "America." A guard of honor from the ship's company of the Cayuga attended the ceremony.

Hearings End December 3rd

TORONTO.— Property claims hearings in Toronto are scheduled to end on Friday, Dec. 3. Claimants failing to receive notices to appear for hearing are urged to contact the National JCCA immediately at 84 Gerrard St. E., Phone PL. 1253.

Farewell Meeting For Bill Iwasaki

MONTREAL.—Mr. and Mrs. Bill Iwasaki who are leaving soon for Geneva, and Eiko Nakashima, Kiyo Yoshida and Haruo Shitahodo who recently arrived in Canada from Japan, were guests at a social gathering sponsored by the Montreal Japanese United Church at the Church of All Nations, Nov. 21.

Over 120 people attended the meeting.

Rev. T. Komiyama presided, and speakers included George Tomita, T. Shimotakahara and T. Kobayashi. Mr. Iwasaki and Mr. Shitahodo spoke on behalf of the guests.

Mr. Iwasaki will work for the International Labor Office headquarters in Geneva.

ON THE NISEI SPORTS FRONT

All Nations' Badminton Team Loses Close Decision To St. Clement's

TORONTO. — The situation was tense. The glare of the electric bulbs seemed brighter. All eyes were focussed on the four figures under the patch of light.

Whack! Whack! Whack! The bird described graceful arcs. In the mixed doubles contesting the game, both men happened to be team captains, and both possessed powerful shots. The girls were equally matched.

The home team, amid the "ah's" and "oh's" of the crowd, suddenly went ahead using their knowledge of the courts to good advantage and copped the initial set.

After changing courts, the visitors rallied to bring their count to 11, but the home team pulled even.

At this critical stage the home team captain drove a long drive deep into the back of the visiting team which misjudged, thinking the shot would go out. But at the last second, realizing the mistake, the player pivoted frantically, smacked painfully into a projection, but sent a terrific drive back over the net to the amazement of the opposition who just watched it fall for a point.

After making this great shot, fight seemed to leave the visitors—the Church of All Nations team—who went down 13-11 before the host, St. Clement's crew, in the first match of the "A" section, Interchurch League, on Nov. 26.

Incidentally, this was the first defeat for Kenny Fukusaka, All Nations captain, in two years in the league.

Despite the loss, the All Nations entry performed brilliantly in the limited space of the courts against the club which is probably the team to beat in the championship race.

The "A" section entry consists of Christ's Church, the present champions St. Aidan's, St. Clement's and All Nations.

The Niseis will meet St. Aidan's this week in another "away" match.

Records showed the men's doubles lost a lone set, while the girls were blanked. Mixed sets were split 6-6. Individually, a senior member, Matt Matsui, and a junior, Tucker Morito, had the best records.

Tucker with Luke Tanabe won the men's, and with Molly Tanaka, won the mixed; while Matsui with Tommy Iwasaki won the men's and with Amy Kitamura, the mixed.

Junji Ikeno with Fukusaka divided the men's and in the mixed, won with Dot Matsumoto.

Nisei Shuttlers Get First Wins in T & D

TORONTO. — Johnny Tanaka and Frank Matsui tasted their first wins in the T. & D. badminton league, but the church entry lost 28-4 in the match against Strathgowans on Nov. 24.

Tanaka and Miss Eli secured a two-set victory against McGrath and Chamberlain, 15-10-8, while Matsui and Miss Beach split with Cornell and Cameron 15-8, 9-15.

The Niseis were not so fortunate against McLeod and Anderson as they went down 15-8-7. The church entry meets Boulevard Club on Dec. 8.

Mary Inouye Bowls 320, Sets Record

WINNIPEG.—The week ending Nov. 20 brought the following result in the Winnipeg Nisei Mixed Bowling League:

Diamond Sox	32
Ink-Spots	29
Shmoos	28
Alleyrats	26
Fietlebaums	24
Royals	23

Among the men are four 200 bowlers with Ted Tanabe heading the list with 218, Tony Fujishige next with 211 and Mas Nishi and Tets Ikeda tied with 202.

Men's high single mark of 321 set by George Fukushima on Nov. 13 ... along with Massey Ka... 700 ... triple set on the ...

Mary Inouye ... the best of ... bowlers by ... up 320 ... just one pin short of ... high mark. Her average of ... 749 high triple.

—G. F.

Nisei Orchestra At Rec Xmas Dance

HAMILTON. — The newly-formed Toronto Nisei Orchestra will play at the Hamilton Nisei Rec Christmas Dance to be held on Christmas Day at the Century Room, 51 York St., Hamilton.

Dancing will be from 8 to 12 with the Nisei orchestra supplying the music 9:30 to 10:30. Dress is optional.

Only a limited number of tickets are available, and you are advised to secure your tickets early.

RUSH . . .

Your Christmas Greetings insertion for the special issue of The New Canadian!

For $1 (25 cents for each extra name) your greetings will be carried into over 3000 Japanese Canadian homes.

Toronto Readers: If you haven't an application form handy, phone it in!

THE NEW CANADIAN — RO. 7679

社告

●新しく取替へた活字の整理が全部濟まぬ前に使ひ始めなければならなかつた所から目下夜に日をついで整理して居りますが夫れでも手が足りないので今週はページを減じ其の方に時間を充てる事になりました。何卒右事情を御了解の上御諒承下さるやう願ひます

●目下トロント市內の讀者だけに配送して居る土曜日版は來年一月から全部の讀者に發送する豫定であります

●特別號へ、廣告申込締切日はまだ決定してありませんが出來るだけ早目に御送り下さるやう願ひます

ニューカナデアン

日系人の福利増進の爲めに

あらゆる方面にわたり努力をつづける市協

【トロント發】トロント市協一世部總會には全加市協の田中書記長も出席して次の如き內容の協議をした

▲賠償要求に就てはトロント市協とオンタリオ市協が大なる援助をなし委員の中には強い關係週三四日けふも要求者を"ヘルプ"した者がある。ブリユーイン辯護士の報告によると目下晩市で進行中のバード判事による救濟委員會にはマクマスター辯護士が個々のケースを提出し其れをワッチして居るが、これは來年六月までといふ豫定以上に長くかゝる模樣。漁船其他現在の條件に含まれて居ない分をも調査させる件については本年早々更にオタワ政府に交渉する事になつて居る

賠償問題に關するブリーフも出來てバード判事に提出したが、之はビーシー州に於て日系人が如何に努力して基礎を築いて來たものであるかを說明したもので、これによりバード判事に良き理解を與へる事が出來ると思ふ

▲市協では在日二世其他の歸還問題につき協力した好結果を得たが、歸加の資格を未だ認められてゐない者に關しては來年早々更にオタワ政府に交渉する事になつてる

▲來年三月卅一日を以て日系人に對する制束が除かれる場合「市民としての平等なる權利を要求する」立場からビーシー州沿岸への再定住及び漁業ライセンス發給等の問題にも助力する事になつて居る

▲日系人の再定住狀態調査は第二回全國大會で決定されたところで大きな仕事であるが、今後の仕事に實際に役立つ良きものにしたいと云ふので特別委員會を設け研究をすゝめて居る

結果報告した挨拶があり森岡幹事からは過去一ケ年間に於る社會、財務、社交、編成、研究、圖書等の各部門の仕事をもふくめた會務の報告があつたが、記錄された會合だけでも總會以下三十回もあり此はか賠償問題關係の特別會合や他の會合への代表者派遣等數限りないほどあり、仕事の主なるものを擧げると

▲各種報告と協議の日系人大會(二回)▲懇親會(三回)▲敬老會▲日本難民救濟寄附金募集▲圖書部新設▲八代博士及ローツ女史講演會▲市協の會員及資金募集運動參加▲オンタリオ州及全加市協大會への代表者參加▲二世側と協同して老年恩給及歸化申請手續援助

などがある

◇

市協一世部

定期總會で報告された色々な活動

【トロント發】市協一世部定期總會が十一月廿日夜七時よりバルネーション教會に於て開かれた。鈴木副委員長の司會で內田委員長の市協の仕事と將來の目標を總体的に本久原一

社會部から仕事された日本救濟に就ては特に信夫部長から報告、此運動に參加してくれた人々に感謝を表明、協議の結果來年度さらに續行する。ここに於て文圖書部(日)は明年度も今年度同樣の方法で管理して貰ふ事にして、詳しく條件に就ては次の三項をきめた

(一)世間に於けるリクリエーションに資するため娛樂部を新設する

(二)敬老會を每年開催する代りに七十歲以上の者は名譽會員として優遇する

(三)委員數を二十八名から三十五名に增加する

尙ホール建設問題についても出席者の意見を聽いたが、これを促進するために新委員をして市協チャプターに働きかけさせる事に申し合せた。新會計の報告によると收入合計四九八弗六七仙に對して支出は三九一弗七五仙で差引殘金は一〇六弗九二仙となつてる

開票は來る五日

委員の選擧は郵便投票と總會出席者の直接投票によつたが近頃の郵便はんさつで投票用紙が適當の期日までに會員に屆かなかつた向きがあるため開票を一週間延期して十二月五日に行ふ事にし、まだ投票して居ない向きは十二月四日午後五時までに森岡幹事まで屆けてもらふ事になつた

市會に就て

來る五日の市協例會にバーチャード女史講演

トロント市協では十二月五日(日)午後八時からスパダイナ街のレーバーライセアムに於て例會を開催、同夜は特にミス・バーチャードからトロント市會が何うした働きをして居るかに就て講演がある外に映畫や熊野バリー氏(猿嬢伴奏)と松本バナ嬢の獨唱もあり、一世の人々多數の出席も切望されてゐる

マニトバ州市協

【ウイニペッグ發】マニトバ市協では十二月十二日(日)に來年度に要する資金募集の運動を行ふが、二世各グループから選ばれた人々が戸別訪問して援助する筈

賠償要求調査會

【トロント發】當地に於ける賠償要求調査會は十二月三日を以て終了する豫定だが若しまだ調査會に出席方の通知を受取つて居ない者があつたら直に全加市協事務所(東ゼラード街八四、電話ピーエル

◆外國電報◆

【南京廿七日】國民政府首相には孫科(故孫文の息)が就任、對共生軍の戰ひにはマーカーサー元帥のやうな米軍人の指導が必要だと語り、揚子江を米國其他に開放して其代りに援助を求める意向を表明

【上海廿八日】蔣介石夫人宋美齡は米國に救援を求める爲に米海軍輸送機でワシントンに向け出發した

【東京廿七日】東條以下の處刑はイツ行はれるか又既に行はれたかが秘密にされてて新聞も司令部からは「發表の用意が出來たら知らせる」と言ふ以外には說明をさくことが出來ないで居る

ヤース株式會社、正式解散と其務整理がつき殘金を株主に分配する事になつたが別項廣告の通りアドレスが變更した者は至急水谷氏まで通知方が希望されてゐる

▣映畫會 トロント市セントマイクホール(ボンド街)で來る四日夜七時半カソリック教會倶樂部資金募集の日本映畫會がある成石氏提供の忠犬子守唄とお花咲きの花二篇

■保險代理 青木定義氏息洋大氏はレスブリッジ市スタッフオードブロック一一三にソブレイン生命保險會社代理事務所を開いた電話四四七四

■前號に載せたグリンウッドの森田勝義氏の廣告中「大阪さとば」風のカマボコ・テンプラとあつたのは「大阪さつま」…鮮魚與、アイツシュ・オーブの名前……は誤りにつき訂正

■元晩香坡に…

■チツド・クリーナース・ダイ…

■ダルコ・プリント 過去十五ケ年にわたり印刷に經驗を積み來たトロントの近藤庄太氏は最近ベーイ街六二七のダ…印刷所を讓り受け開業した電話エーデレード一三一

■新電話 トロントの田中勝一氏一家は次へ移轉、新電話はゼーアール(ファンセス)二…

358 Markham St.
Toronto, Ont.
Phone: TR. 2305

■內片日本食料品販賣店では十二月一日から二週間に亘り開業一周年大賣出し中…正月を前に…品々を揃へ迅速に配達…(廣告參照)

開業一周年大賣出し

來る十二月一日より向ふ二週間

白米 百斤 十三弗七十仙

次の二品は七分麥に小米は絶對に入つて居ない優良品です

極上白米 長手 百斤 十七弗

最上白米 極長手 百斤 十八弗

白米五百斤以上御買上の場合は特に御相談に應じます

醬油	トロント製德用品	一ガロン	二弗七十五仙
		十ガロン	二十五弗
同	丸天印 天野製	一ガロン	三弗三十仙
同	九十印 根本製	一ガロン	四弗
干物干エビ	近着米國産	一斤	一弗四十仙
同		十斤	十三弗
味の素	ミーポン印	十二オンス入	二弗四十五仙
同		四十オンス入	七弗
ウドン素ソーメン		二十斤函入	一弗九十五仙
南京ウドン	晩市製	五斤クバ	一弗
アツビかん詰		七十五仙	三かん 二弗十仙
アグかん詰		一かん 七十三仙	三かん 二弗十五仙

【以上三品は特價で販賣中】

淺草海苔	純日本物	十枚 束	一弗十仙
糸寒天	純日本物	一オンス入四本分	三十五仙
數の子昆布	お正月にはつきもの品	一斤	一弗四十仙
淡者	米國製	十二入	一弗六十五仙
新物極上小豆	一斤 四十仙	十斤	三弗八十仙
新物極上大豆	十斤 一弗十仙	百斤	十弗
金時並白豆	二斤 三十仙		
[illegible]	二斤 四十仙		
出昆布	一斤 七十仙		
スルメ	一斤 五十仙		
白ゴマ	一斤 八十仙		

[illegible]

日本食料品一切卸賣業 內片

●通信販賣迅速 ●日本茶碗

干海老 大量直輸入 品物の時に御需に應じます

UCHIKATA FOOD DISTRIBUTOR,
330 George St., Toronto, Ont.
Phone: RA. 0887

The New Canadian

TORONTO, ONT., SATURDAY, NOVEMBER 27, 1948

Junior Badminton Club Formed In Toronto, Hold Dance Dec. 18

TORONTO. The ... Junior Badminton Club will hold their ... evening ... on Saturday, Dec. 18, at the YMCA, ... Gerrard and Hastings Sts. Admission is 50 cents, and dancing from 8 to 12.

The Club is under the direction of the Senior JYCA Badminton Club, with three excellent coaches from that club, Ken Fukusaka, Tucker Morita and Roy Shin turning out faithfully every Saturday from 4 to 6 p.m. at the Church of All Nations gym.

The club executive is as follows: President, Alan Fujiwara; vice-president, Sue Shintani; secretary-treasurer, Ayako ...; team captains, Ken Onaka and Barb Okawara.

The boys and girls of this well-organized club have been showing rapid improvement and will soon be challenging other junior clubs like the TNT.

RENDEZVOUS WITH MUSIC

By JOE IKEDA

What is Bebop? Bop is called by many the "new movement in modern swing", the "advancement of modern jazz", and "progressive jazz". We prefer to call it the "new listen".

Just as automobiles change and improve in style through the years, music too can change, improve and advance. In these days of many seemingly fantastic inventions and ideas such as the atomic bomb, rockets and the "new look", it is not surprising that a new and dynamic idea in music is offered in the guise of Bebop.

Mean words were hurled at the early jazz and swing; now they are aimed at Bebop. But in spite of this the "new listen" is spreading like wildfire.

Bop is not being shoved down anyone's throat. It is being accepted by public preference.

New and advanced sound, unusual combinations of chords and changes of very fast tempos, odd beats and rhythms, brasses and reeds presented in a different light and with weird effects — these things make up the Bebop.

The baritone sax, one time lowly instrument, is brought into the spotlight. The trombone is also featured. And you might note that the Bebop men are all good soloists as well as excellent side-men.

A great many people see Bop's origin in the evolution of modern music through the early jazz, dixieland and swing stage which led to a handful of men trading different and odd sounding ideas until they all reached the same conclusion.

Charlie (Yardbird) Parker, John (Dizzy) Gillespie and Thelonius Monk are the ones that introduced the Bebop.

This music was accepted as a novelty and few recordings were made by musicians who were not familiar with this type of music. The titles applied — Bebop and rebop — are in some way suggestive of the music.

It takes a keen ear and patient listening to acquire an ear for Bebop. The high school students and younger men and women do so readily because their minds are in better accord with the modern presentation. The appreciation can be developed by listening and knowing what to listen for.

Most of the intricate passages and solos in Bebop are legato — smooth and blending — despite the fast tempo. No matter how many notes are in a bar, they are smooth and pure.

Bebop is played with a great deal of feeling; perhaps more than even the trained ear can catch.

Among the new progressive records are "As I Live and Bebop", "Bebop Carol", "Sweet Bop", "Georgia Bebop", "Lemon Drop", "Manteca", "How High the Moon", and "Elephone".

THOMAS CUP MATCHES ON DECEMBER 3, 4

TORONTO. The Thomas Cup badminton matches will be held at the Carlton Club on Dec. 3 and 4 when Canada meets India.

The winner will meet the U.S. in the international badminton ... somewhat ... the ... that ... in ...

Elect 22 Niseis In Hawaii Elections

HONOLULU. Nisei candidates, polling strong votes, placed in 18 out of 28 contests in which they were entered in the Hawaiian general election Nov. 2.

The 18, plus four others who were elected outright in the primary election, adds up to 22 Japanese Americans who made the grade in territorial and county elections.

Included in the successful candidates are two Senators, both Republicans. Sad Sam Ichinose, fight manager, ran on the Republican ticket for the House and was elected by a large vote.

Twelve of the successful Nisei candidates were Republicans, the others Democrats.

Yamabe Drops Out of 'Peg Casaba; Three Teams Left as Elmwood Goes

WINNIPEG. It's casaba time in Winnipeg, and the Nisei League suffered two severe jolts at the beginning of the season when the winner of the Hirose Challenge Trophy, Joe Yamabe, stated he will bypass basketball in favor of his studies. The other was the disbanding of the Elmwood team.

So it looks like a repeat for Mush Saito's Students in the three-team league, with a red hot battle between Mac Otsu's North Enders and Tak Hirose's Centrals for second spot.

Saito will have high-scoring Sam Fujy and defence wizard Sus Fukuyama from last year's championship team. Mike Yamane, a North End refugee looked very promising in practices and may become the find of the year. With George Hozaki and Taxi Takada in the lines up every man is capable of potting ten or more points per game.

The league's darkhorse may be the North Enders, for Mac Otsu has acquired all star Hank Sugiyama from last year's champions. With Frank Kika, the league's best defensive player back in the field, Mac has a formidable team. Returning also are San Ariza, Tucker Yamane and Junky Tak Tanabe.

Central captain Tak Hirose has a big job on his hands for he has only Frank Yahiro back from last year's team. His hope lies in Jerry Sugiyama from the former champs and Nobby Shimizu from the defunct Elmwood. Rounding out the team are Fumo Hashimoto and Aki Sato, previously inactive.

It promises to be an interesting season and Winnipeg basketball which reached it's zenith when the locals captained by Yamabe overwhelmingly toppled the Albertans last year, may be in for another successful season.

Games ... 8:30 Thursdays at the YWCA.

—A.S.

Rebels Eke Out 47-40 Victory In Rough, Thrill-packed Game

TORONTO - - In a thrill-packed encounter, Rebels downed Bombers 47-40 in the second game of Friday, Nov. 19 to take over second place as the Toronto Nisei Basketball League ended its first round.

Displaying the finest brand of rapid razzle-dazzle passing game yet seen this season, the two teams fought neck and neck throughout the entire course until Reb ... edged away in the last few moments to clinch the game.

Right from the opening whistle, the teams went off with a spurt and though it started in clean fashion, checking began to get rougher, until another explosion threatened.

Bombers held a slight edge throughout most of the game with the Rebels fighting tooth-and-nail to overtake. Then in the last few moments of the game, Rebels behind their fighting captain Mush Fukumoto, burst out on the lead and added a couple of clinching baskets in one of the ... drives seen in the league.

Along with Mush Fukumoto, Kiyoshi Maikawa, Hidy Ioi and Paul Hirano shone in the victorious drive, with Tom Nobuoka, Mossy Fukumoto, Roy Kurita and Jimmy Maikawa doing equally well in assisting the team.

Ken Mitsui tossed that melon like he was pitching baseball to lead the Bomber's scoring with 14 points. Joe Akiyama, Mossy Mitsui and Idy "Happy" Idenouye also stood out.

Mustangs-Aces

Mustangs are rolling again. The thin men took their third game in a row without a defeat as they drubbed the hapless Aces 88-31 in the first game of the night.

After a slow start the league's problem children broke out with a rash of baskets to run far ahead in a free-scoring game.

First Game: Mustangs—Herby Miyasaki 17, Mucka Makimoto 14, Toki Toyama 10, Alan Fujiwara 10, Ken Miyasaki 10, Yuki Kameoka 5, Aki Koyanagi 2.

Aces—Jackson Oniski 9, Akio Hayashi 8, Fred Miyasaki 6, Herby Morita 5, Tom Miyashita 3, George Takata 3, Jimmy Kamino, Tom Ogaki.

Second Game: Rebels—Paul Hirano 11, Kiyoshi Maikawa 9, Mush Fukumoto 8, Hidy Ioi 8, Tom Nobuoka 4, Mossy Fukumoto 3, Jimmy Maikawa 2, Roy Kurita 2.

Bombers—Ken Mitsui 14, Idy Idenouye 6, Shige Ashikawa 4, Jeep Iwamoto 4, Seekiye Tsukamoto 4, Mossy Mitsui 4, Joe Akiyama 3, Barron Wakabayashi 1.

Cage Notes: ... Rebels ... [illegible]

... years and I see some terrific class of game between them. The game was just as rough as the last Rebel-Mustangs game if not rougher and had every reason for another explosion which was held down by iron self-control.

Some of the players need toning down in their tactics, and that applies to every team with the possible exception of Aces. In a small gym, body contacts are hardly avoidable but it is not necessary to be so deliberate.

Mustangs still dominate the league. The explanation is simple. Mustangs realize the advantage of their height and use it to the fullest. In a small gym this advantage is hard to overcome. But they can be beaten, and Bombers have proved this more than once. In a larger gym it will certainly be no picnic for the Mustangs.

Speed and class are the dominating factors and though Mustangs have a good amount of class they do not have as much speed. However, Mustangs have speeded up more this season, with Makimoto and Kameoka helping a great deal. Mustangs rely chiefly on zone defense while Bombers and Rebels play mainly man-to-man.

Church Entry Swamped by Carlton Club

TORONTO. The courts were bristling with well-known dominion and local badminton and tennis figures such as Jack Birch, currently Canadian badminton singles champion; Roy Smith and Ted Pollock, Canadian badminton doubles crown holders; Bean Summers, ranking Ontario tennis player; Misses Barbara Ince and Joan Warren, well-known in local circle, the Church entry in the T. & D. league with our own Johnny Tanaka and Frank Matsui met the formidable Carlton Club on Nov. 17, and as expected garnered only four sets out of 32 played.

Although they lost all four matches, J. T. and Matsui ... [illegible]

... [illegible]

... Church team will meet Strathgowan.

CLASSIFIED

FEMALE HELP WANTED

OPERATORS WANTED

ALSO PRESSER

EXPERIENCED ... [illegible]

GIRLS WANTED

[illegible]

EXPERIENCED ... Apply ... 25 Church St. ... AD. 6411

HELP WANTED

WANTED Young man ... grocery store help. Full time. Apply Furuya Trading Co., ... Spadina, Toronto MI. 5356.

FOR RENT

FOR RENT ... [illegible]

TWO OR THREE ... [illegible]

Get your Tickets now!
Personal Appearance of
FRANKIE LANE
at the
MUTUAL ARENA
on Friday, Dec. 3.
Tickets may be purchased from
AL'S
RADIO & RECORD BAR
456 Dundas St. W.
PL. 3650

For Oriental Foodstuffs
Le Toy Food Co
... Dundas St. West,
TORONTO
...—Abalone—Shrimps
Shoyu—etc.
WA. 6247

S. Shinobu
C.L.U.
2... Years of Experienced Service
188 Albany Ave., Toronto
Phone: Home, LA. 8232
Office, EL. 1315
MANUFACTURERS LIFE
Insurance Company

For Small or Large Banquets....
or for Your Family Dinner, Try
INTERNATIONAL
Chop Suey House
60-A ELIZABETH ST., TORONTO
AD. 6822

Diamond Engagement Rings, Birthstones And Jewellery . . .
Rolex, Elgin and Hamilton Watches
Community and International Silverware
Prompt Attention ... Order ...
When in Chinatown it will pay you to visit us
LOWE BROS.
Watchmakers & Jewellers
55 ELIZABETH STREET
TORONTO EL. 5810

開業一周年大賣出し
來る十二月一日より向ふ二週間

將介石軍が敗け續けた理由

米國のツルーマン大統領にりから歸つて來たマーシャル國務長官と對支政策につき協議してゐる樣だが、米國の對蔣介石政府援助に就ては色々な議論がありクリスチャン・サイエンス・モニター紙等は其の社說に於て「支那はヨーロッパではない」と題し、共產主義の進出防止のために米國が限りある資力の中から莫大なる費用と軍隊を使つて對支援助を續けても夫れほどに效果は上るものでなく、却つてロシアの支那內亂干涉を誘ふ事にしかならないとて「米國はむしろ成熟した政治機構と厖大なる工業資力を持つ西歐が共產主義下にふみにじられるのを防止するために力を注ぐことの方が重要である」と主張してゐる

◇

一體支那の內戰初期の頃に國民政府軍と共產軍の兵力比は七對一（三五〇萬對五〇萬）だつたのが今では二對一にまで政府軍の兵力が低下してゐると云はれるが、其の主なる原因は共產軍の包圍戰術に引つかゝつて敗れたり其の武器を取られた爲だが、もつと重要なことは農村に足場を持たない政府軍が機動力を十分に出すことが出來ず、將校や地方官吏の腐敗から民心を失ひ士氣が著るしく落ちてゐることだと云はれる。これに反して共產軍の方は

▲日本軍の時代に既に華北と滿洲、華中の一部農村を支配してゐて常に『子弟兵』的郷土で戰へたこと

▲土地改革や組織工作で大衆をひきつけたこと

▲軍隊の政治教育を重視し、特に攻略地の軍紀保持につとめたこと

▲將校の指揮技術がすぐれてゐたこと

などで次第と優勢な地位を占めるやうになつたものだと云はれてゐる。しかし共產軍の方も滿洲を手中におさめた勢に乘じて上海や南京までも一擧に突くだけの用意があるかどうかに就ては多少の疑問もあり、南に進むにつれて引越が微妙な國際關係を共產黨側に有利に解決し得る見通しがあるかどうかも考慮に入れられねばならぬ事である

徐州の會戰續く

（南京發）徐州會戰では蔣介石軍が空軍の力で共產軍を擊破したと主張してゐたが、共產軍は今週新攻勢に移つて惡天候で政府軍の空軍が活動出來ぬのを利し政府軍十ケ師團を殲滅させたと放送、政府軍側は共產軍の進攻を喰ひ止め得ると主張してゐるにも拘らず觀測者等は政府軍に對して悲觀的見方で「政府軍は徐州―南京戰線の基地を漸次失ひつゝあり、冬季切迫につれて天候は益々惡くなるので政府軍のたのみとする空軍力の活動が大いにさまたげられる」と云つて居る。（註）共產軍は徐州の北方山東省から山西省一帶を手中におさめて居るが、北京の政府軍が守つて居り、此の地の周邊から海岸よりの天津、青城も漸次せばまりつゝある）

住居不足はなくなる南京

（南京發）南京では住居不足はなくなつたし家賃はドシ〳〵下つて居る……共產軍南下で慌つしと見る金持連中が逃げ出すからだ。國民政府の高官や官僚、將校などの家族が廣東其の他南支方面に落ちて行くからである。一方國民政府は事實上では首相なしである。翁行政院長が辭表を提出、一旦留任を承諾したものゝ役所に姿は見せず、新聞記者のスッパ拔く所では彼は自宅で讀書と作詩にふけつて居て「もう役所行きは御免だ、國政にも興味はない」と語つて居る

▲南京から避難した十名のカナダと濠洲の婦女子は飛行機で廿三日東京に着いた

マ元帥が判決を確認

（東京發）マッカーサー元帥は東條ら七名に對する絞首刑と木戶ら十六名の終身刑、重光七年、東郷廿年の禁固を宣した東條裁判の判決を再審したが廿四日判決を確認した。處刑は米第八軍の手で多分十二月七日に執行されるだらうと云はれてゐるがまだ發表されて居ない。たゞマ元帥は日本國民に對して處刑日には世界平和保持のために神の助けと導きを祈願しなさいと聲明書の中で述べた。廿五日には東條らも米軍と同じくサンクスギビングデーのターキーを與へられた

天皇は退位される意志はない

天皇陛下は側近者に對し退位するつもりはないと語られた旨讀賣新聞は報じてゐる。しかし東條らの處刑日には何等かの形で御心持を發表されるだらうと云はれる

もう二十年したら日本の人口一億

（東京發）終戰後日本の人口は八百萬（內半分は海外よりの引揚民）もふえて八千萬となつた。一哩平方に五六八人の割であるが一九五〇年には八千三百八十萬、五五年には九千萬、七〇年には一億を超えると見られる

埠頭就働者

米東海岸で罷休

米國東海岸のロングショア・メン六千五百人が時給五十セント增加を要求して容れられずストライキを開始（西部沿岸でも既に八十日に及ぶストライキが續いてゐる）マーシアルプランによる歐洲むけ物資の積荷を拒否してゐる

失業者多數

晚香坡に最惡狀態

先んだつてオタワ政府勞働省當局は「晚香坡は勞働者の天國ではない、資本でも持つて行くなら格別だが、特別な技術もなく單なる勞働者としてウカ〳〵と西部沿岸へ行つたら當てがはずれる」と警告してゐたが、今週の晚香坡發電によると今やビーシー州の就職狀態は非常に惡くて失業者數は現在の二万二千から二万五千に增加するだらうと見られてゐるのに現在の求人數はたつた千九百である。失業者の增加は季節的な解雇と每週四百人もの流入者があるからである

電力事態稍好轉

[illegible]電力割當增加で出來[illegible]の停電は當分なくて濟むことになつたが其代りにダウンタウン地域でも一般と同じに停電されてオフィスビルなどの働き人は弱つて居る

〔加〕カナダの國防費は來年は二億五千萬弗にたつて減税どころではなくなる樣子

〔多〕トロントには約二万のイタリー系人が居るが彼等は九万弗を投じてブランドン街にリクリエーション・クラブを新築する事になり去る日曜日に起工式を擧げた

英帝が御病氣

お孫さん出產で喜びにあふれて居た英國皇室では皇帝が脚部に血がかたまる病氣にかゝられて一生車輪つきチェアを使はれねばならぬことになるかも知れぬと云はれる

モントリオルの佛青演藝會

モントリオル佛教青年會主催で十二月十一日（土）午後七時からエスプラネード街五一〇一のジウイッシ會館で資金募集の演藝會が開かれる。喜劇「かんしやく〳〵の妙薬」悲劇「月光」哀劇「良人征伐」都合六幕のほか獨唱や舞踊とう。

◇

モントリオル日本人合同教會では十一月十四日近くジェネヴァへ行く岩崎英雄氏一家を送り最近日本から歸來した中島、下程、吉田三氏を迎へて社交の集りを開いた

〔多〕トロント佛教婦人會例會は來る廿八日常例說教後開催

[illegible]發行所は[illegible] F. Takeda, Farnham, P.Q.

●[illegible]一周忌供養に橋本[illegible]ト氏より十弗▲西森盛氏より結婚記念に五弗▲江畑英雄氏より亡父十九回忌供養に二弗の寄附を受けました事を深謝致します

マニトバ佛教會

移轉

ノースジョン街二三八から大へ移りました

和泉浩七 同妻 外家內一同

[illegible] John Street, Hamilton, Ont.

貸室

二階フロント道具付又は無し希望通り委細面談

三好 萬吉

[illegible] Wellesley St., Toronto

コール

御注文は[illegible]共へ願ひます

George KAKINO

McKinnon Fuel Ltd.

[illegible] Gerrard St. East

[illegible]

荷物の運送は

増原運送店

西キング街三六五

電話エーデー五五四六

CARTAGE

Frank Masuhara

365 King St. West

Toronto Ontario

Phone AD. 5546

クリスマスと正月が近づいて來ます

紙はり ペイント

▲アラスター修繕

▲大工仕事一般

大和建築請負業

北[illegible] 俊郎

22 Dowie Ave., Toronto, Ont.

Phone [illegible]

AMERICAN PRESIDENT LINES

日本行及び二世呼び寄せ

詳細は郵船旅行部日本部へ御照會下さい、其他移民[illegible]諸手續も迅速且丁寧に御世話申上げます

草野ホテル

Agent for Land, Sea and Air Travel

KUSANO TRAVEL BUREAU

[illegible] St., San Francisco, Calif.

資金募集 大演藝會

時日 十二月十一日（土曜）午後七時

會場 [illegible]

喜劇 かんしやく〳〵の妙薬 二幕

悲劇 月光 二幕

哀劇 良人征伐 二幕

[illegible] 獨唱 舞踊

【入場料 八十五仙・五十仙】

主催 モントリオル佛教青年會

お待ちかねの

美味しい

かまぼこ

何卒多少に拘す御用命下さい

K. NAKAHAMA

P.O. Box 155,

Raymond, Alta.

ニューカナデアン（土曜日版）

トロント市ヤング街二四九八　電話 エムオー 七六七九

トロント日記

梅月高市

マニトバ市協と協組

來マニトバの冬…健全…室内娯楽として…碁と将棋、練習もあるが、…同好者の初會合を十…八日のサンデー午後に…ホールで開く…事を報じている。…

ウイニペグ…冬が來ると思い出される。…世界の屋外スポーツを支援…として寒さが、カラリと晴れた空と雪が懸われる。マニトバ市協や協同組合の人々もなつかしい。…冬季に…読書を奨励し、室内娯楽を健全に導く…

マニトバ市協は夏季に…ではないが、協組の健全な發展を私は心から念ずる。自己犠牲や奉仕に對する良い…やがて…己れにかえって來るものであるという人生乃至は社會観と、この協同による生活と社會の改善こそ…社會運動の基本…

…根本的に違うところは利益の全部が利用者たる組合員と購買者に還って來る點である。組合の創立に関與…株を持っているから言う…

マニトバ市協ニュース第…號が届いた。日本語欄…市協ニュースの裏面にはセントラル・ファミリー協同組…運動の事務取扱…記事…日本文献利用のす…と合…ことを書いている。取扱…講習會開催…ニュース品の値段表から「レギュラー其他…などが書かれて「マニ…電氣器具の修理特約代理」を…特有の…を訪れ…「家具類の農具各地の中心地に配分…トロントとウイニペグ…まさに燈火親…求める場合は前以て…設…夫々支庫を設…貸出…「…無料…」…読書…

元「日本文庫」の書籍…元日本文庫の書籍はカナダ…

●ニウデンヴァーの愛讀者へ

本紙の代理を…ため…していた内田武氏が入院中…近日晩市に出…多分延…手術…をしなければならない模様なので、同氏が回復するまでは…小山龍太郎氏に後を引受けて…もらつてありますから特別號利用に…への名刺交換廣告申込みその他購讀料は同氏へ御依頼して下さい。…内田氏…

ニユーカナデアン

…組合という天ピンにかけて判…組合の…

苦しめている電力不足――で約束されたので再び船にの發電を管理しているのはオ…戻つたが、巨船クイーン・メンタリオ州政府である。それリー號は文字通り立往生、乗が所謂「公有」であるのでウイ客者は飛行便で旅行變更と皿ニペグやトロントの市街電車などで豫約申込みの客席をとる…さがしてゐると云ふ。船會社車も然りである。

ところが此の公共機關や電車はそのため一日二萬弗を港に要産業の國有化や公有化に疑ひをもつある計算となる▼ロー問を抱く人の中には、ビートシマの廿二歳になる下女は雇主下電鐵の如き私營事業には停の家からダイアモンド指環が電がない代りに晩香坡など電紛失したので嫌疑を受け四日車賃の高値であることは忘れ間も警察に留置されたのにフで「やっぱり公有なんだ」メソンガイ、着てゐる着物に火をですね」などと言ふ者があるのつけて「私は無罪です」と叫しかしそれは「公有」が悪いびながら焼死したと云ふが、からではなくて、その公有を死を以て身の潔白を計つたも管理して來た舊政黨の「私營」の▼シカゴのソロモン博士は…と無計畫のためからであ一般人が訴へる腰痛はいつの事は今や判然として來た。時代の心配事になやんだり、眞に人民の聲を反映するデ間までに仕事を濟まさうと氣モクラチックな政府が計畫經を使ひすぎるため背骨を硬直濟により公有産業を經理したすることとから來るのだと發表ならば、今のような不都合は起『世の終りが來ると云ふわけらなかった筈である。でもなし、のんびりとするのが腰痛の治療法だ』とはドクターの言葉▼らくりと痛いハ

「大陸時報」が活字版でトロントの岩崎與理吉氏がりとしわく焼けつくキュウ謄寫版刷りで出しては東洋の原始的治療法としてト…「大陸時報」は今週から數百年來行はれてきたものだが、東大の故石川博士の苦心…健全なる良き新聞と研究と其の後を受けついだ醫…川博士の手で近代醫學の根據が與へられ科學的治療法として米國からも研究雜誌の交換を求めてゐる。尤もハリでもキュウでもそれによって神經をシゲキすべき個所を間違へたら痛いだけで効能はあるまい▼米國やカナダから無料で贈られるメールオーダー會社のカタログが日本でおそらくの…

◇話◇

ニユーヨーク埠頭のロングショアメンのストライキに同情して下船したクインメリー號クッチン・スタフやスチワード及び機関室クルー達は、米國の…ストが解決するまで…

…共產軍の進攻を…觀測者…等は政府軍に對して悲觀的見方で「政府軍は徐州――南京…」

…電力不足と公有化…

謹告

元ウエストランダー農會…ルー…の件につきカナデアン…に對する相談致し…會員方は左記宛に書信を乞ふ

江頭萬次郎
38 Haddrow Ave.
Toronto, Ont.

…一冊のカタログは…二千圓までに押し上げられ…るが之を貰つた人は更に各部に分け、家具、衣類、金物等の數冊に再製して特賣する…の業者はカタログに表れた…と左倍に賣れると云ふ。日本…嗅や流行衣服からヒントを得るわけである

人事消息

■出生　ビーシー州マグナの西博氏夫人は十月廿五日カムループス病院で女兒を出産ヴィヴィアン明美と命名

■婚約　カムループスの前田傳治郎氏（在日本）長男繁君はマグナベーの井上首七氏長女メリーさんと宮崎隆宗、中島政之兩夫妻の世話で十月卅一日宮崎氏宅で婚約▲モントリオールの山元三三氏長女美きさんと同市の富田正三氏長男正太郎君とは西尾逸平氏夫妻の世話で十一月二十日山宮氏宅で小宮山牧師司式の下に婚約式を行つた

■結婚　ニウデンヴァーの沖野治之助氏長女トミさんは森山宇次郎氏の四男ミツヨ氏と十一月廿日トロント市カールトン合同教會でフエンナー牧師司式の下に結婚式擧行後森山氏宅で披露ニウヨークへ新婚旅行した、新夫婦はトロント市ヒユーロン街一一六に新居を構えた▲レスブリッヂの仙田スガ氏三男光四君と同地の高田外次郎氏長女幸枝孃は木下清、前野憲一兩夫妻の世話で十一月十…日…佛教會で河村開教使司式の下に…と宮下静均、池田熙…兩夫…の世話で十一月廿日ピュート…中鶴隆氏二男吉氏…佛教會にて河村開教使司式…

▲日本品目錄

淺草のり上物　椎茸　干瓢　乾物　…昆布　…　出刺魚　…

▲白米極上物

…

(O)正月用品御案内と特價賣出し

天印　白味噌　醬油　…　醸造販賣

▲御注文はなるべく早々月にお願ひ申ます

ビーシー州レヴエルストツク市【電話三五六】

日本食料品一切卸小賣

天野商店
輸入貿易商會

T. Amano Co. 413-2nd St. Revelstoke, B.C.
Manufacturers of Soya Sauce, Miso, Vinegar, Pickles and Oriental Food Products

Celestial Gardens
92-A Elizabeth St.,
Toronto.
Phone: EL. 9035

支那料理
天園飯店

日本人各位の御入來を歡迎
大小の宴會に好適の場所です

トロント市エリザベス街九二
（電話エルジン九〇三五）

將介石軍が敗け續けた理由

米國のツルーマン大統領は…民政府軍と共産軍の兵力比は…つとめたこと▲將校の指揮技術が…

長篇小説 星は見てゐた

藤澤桓夫

〔第四回〕

「そんなに早く球を手から放すては損だよ。投げた後の右の手が左の膝に屆くぐらゐに投げ下してごらん。――うん、そのくらゐに投げ切るんだ」

とか、

「もつと勢よく、うんと左の脚を上げるんだ。ぎう。その脚を下す時の力が、腰の捻りに働いて、ボールにスピードが加はるんだ」

とか、彼は注意した。

ピッチングの練習をはじめる時に、最初から力一杯に投げてはいけない。はじめはゆるいボールを投げ、だんだん力を加へて行く、さうしないと肩を痛める。そんな事も注意した。

すべての少年を外野にやつて並べ、つぎ〳〵に高い飛球をとらへる練習もさせた。このノックは相當に疲れる仕事だつた。が、彼は根氣よく、少年たちのために、何十本も打ち上げてやつた。そして彼は、少年たちの體力を考へて、練習が過度にわたらないやうにその點に一番注意した。

そして、この一月餘りの間、週に二度か三度見てやるだけなのだが、少年たちは見違へるほど上達して來た。自分の丹精の甲斐がこんなに早く現れるとは彼も豫期しなかつた。それだけに、今度は、このチームをいつかみんなが驚くほど強固なものにしてやらうと云ふはげしい野心が湧いて來た。

[illegible]焼けた若い男が現はれ[illegible]庭さへあれば懸命に見物だつたのを、ながい間にこちらへ見に[illegible]に野球の手ほどきをして[illegible]つた。

ることはいつかこの學校の先生たちの注意をも惹いた。

「どうもいつも済みませんなあ」

わざ〳〵出てきて、禮を述べる先生もあつた。教頭さんとわかつたが、半白の口ひげをはやした其の年配の先生は、日向に腰を下して、八十二が少年たちに高い飛球を打ちあげてやつてゐる

「ほう、みんななか〳〵上手になりましたなあ」

嬉しさうに老先生は云ふ。

八十二もうれしい。

少年たちとすつかり仲好しになつてしまつたのが一ばん嬉しい。

●クリスマスと新年特別號

例年の如くニユーカナデアンは十二月末にクリスマスと新年の特別號を發刊いたします。そして例年の如く皆様から謹賀の名刺交換廣告を頂きたく、申込書と返信料手付狀袋を添えた手紙を讀者各位に發送いたしましたから之を利用して直ぐに御申込み下さい

●名刺交換廣告の料金は

▲一人分の氏名と住所……一弗

▲家族の名前を加へる場合……一人につき二十五仙づつ増す

▲ファミリー・サイズ……三弗、縦横二吋で六名まで入ること以上は一名に付二十五仙宛増す

【右に名前は日本字、アドレスは英字で印刷する場合の事でありますが、若し日英兩字でお名前を入れる場合の英文の分は別個に(料金は日本字の場合と同じ)計算していたゞき、英字による名前の分は英文ページに掲載致します】

●謹賀新年とか喪中につきとか特に入れる場合は一行二十五仙宛の計算で加算して下さるなり又は一段二吋のファミリーサイズ(三弗)或は一段一吋(名前は一人で員數を加へる毎に一人につき二十五仙宛増す)二弗の分を御利用下さると便利です

團体や商店等は

團体や商店などのためには次の如きサイズと料金を設けてあります

▲一段組み二吋……三弗

▲二段組み……△三吋は六弗△四吋は十二弗△五吋は十五弗△六吋は十八弗

右は料金の標準であり團体名や商店名の字數によつて或は三段組みとする場合もありますが、何れにしても一段組二吋の廣さを三弗とする料金で金額に應じてスペースを提供いたしますから、金高で十弗とか二十弗とか云ふ風に御申込み下さるも結構であります

個人でも大きなサイズでお出し下さることをもとより歡迎致しますから何卒御利用御支援下さるやうに願ひます

ニユーカナデアン

ダウンタウン代理

ニユーカナデアンではダウンタウン方面の讀者の便宜を計るため龜岡德衛氏に万般の代理をお願ひしてありますので同氏宅へ御便利な方は何事によらず御依頼して下さい

THE NEW CANADIAN DOWN-TOWN AGENT
T. Kameoka.
113 McCaul St. Toronto 2-B.
Phone WA. 9934

トロントの愛讀者各位

本紙援助を感謝

ニユーカナデアン援助の寄附金を次の方々から頂きましたのに對し深謝いたします

▲トロント市の唐津尚一氏(息結婚記念)▲オンタリオ州ミミコの森川保太郎氏(故勝巳氏……一九四六年十一月二十七日死去……記念)▲ニユーデンヴアーの遠山本三氏(夫人きみ氏退院記念)▲ビーシー州シクレアミルスの徳永豐熊氏(結婚記念)▲モントリオルの山元三三氏(息女婚約記念)

ニユーカナデアン

二世呼寄せ

桑港で最も古い當ホテルは二世呼寄せに力こぶをいれ種々と便利を計り居ります。御地カナダよりの二世呼寄せの方で遠方なため出迎へ等の出來ない時は本人の上陸後直ちに御地へ送り屆けます。日本よりの乗船券並に桑港より御地迄の汽車賃をお送りになれば日本のカナダ領事館當局に屆けて手續き致します。何卒御用命下さるやう願ひます

日本行取扱 サンフランシスコ
安藝ホテル
AKI HOTEL, 1651 Post St., San Francisco, Calif.
Phone JOrdan 7-1114

日本との便船

●日本からの二世其他の呼寄せ又は日本行の船室に就て取極めを行ひ色々お世話します

●米國への船賃其他送金に際してはエキスチエンヂオーダーにより電報を以て手續きすから簡單敏速に運びます

グリーンウツド郵函三七一
小野寺まさ
TRAVEL SERVICES; Mrs. H. ONOTERA, Box 371, Greenwood, B.C.
Representative of Quon On Co. Ltd., 254½ Pender St. E, Vancouver, B.C. Agent for American President Lines.

日本人顧客歡迎

當店は左の品物を安價にて日本人の皆様の御用命に應じて居ります

▲白米▲醤油▲トーフ▲野菜各種▲チヤプスイ▲かん詰いろ〳〵▲海草類

此外色々日本人の口に合ふ食料品澤山あり●支那人街に見えた時はぜひお立寄り下さい

モントリオル市
良棧食料店
LEONG JUNG CO.
92 Lagauchetiere W. Montreal 1, P.Q.
Tel. HArbour 8786

食料品各種 製造販賣

◎チヤウメン、チヤウシウ及もやし製造卸小賣 ◎スポメ、干エビ、[illegible]其他にし魚類一切を賣つて居ます ◎日本人向のタケノコ、それ等のカン詰類もあります ◎メールオーダにも應じます

萬國貿易有限公司
MON KUO TRADING CO. LTD
118-120 Elizabeth St. Toronto 2, Ont
Phones: EL. 2962-2786, WA. 844[illegible]

練ヨーカン並に美味生菓子

クリスマス、お正月の贈物として名物練ヨーカン並に美味しい生菓子を東部やビーシー内の友達へ送ることをおすゝめします

△結婚式、命名祝、全快祝、佛事用にも多少にかゝわらずメールオーダーの御注文に應じます

レイモンド 小林勘三郎
Kanzaburo KOBAYASHI
P.O. Box 270, Raymond, Alta.

◉時計類と寶石の御用命は西クイーン街五五八(バーサースト街の近く)
THE 2 LITTLE JEWELLER
電話イーエル〇〇四七

△ヨウカン△せんべい
お電話次第お届けします
エルオー三二八六 脇坂
Y. WAKISAKA
401 Ossington Ave. Toronto
Phone LO. 3286

重慶樓

CHUNGKING CHOP SUEY
No. 11 ELIZABETH ST., TORONTO, ONT.
Phones: TR-0851 - WA-9974

For Tastier Food and Better Service
We welcome your patronage
Facilities for Large or Small Banquets
New private room upstairs
Can accommodate a party of about 50
Open noon to [illegible]

最善の料理とサービスで
皆様の御入來を歡待
大小宴會の便宜をはかります
二階に五十人位入れるプライヴエート
ルームを作りましたのでここで
御ゆつくりと御會食下さい
營業時間―正午から朝三時迄

INTERNATIONAL Chop Suey House

50-A ELIZABETH ST., TORONTO
Phone: AD. 6822

高等南京料理 萬國樓(代替)

お馴染みの元の廣東匯経営者が今回萬國樓を譲り受け室内を改装し材料を吟味し経験的にして日本人諸氏の嗜好に適ふやう最善の料理とサービスで皆様の御入來をお待ちし特に大小宴會の便宜をはかります

トロント市エリザベス街六〇エー
電話 エーデー 六八二二

モントリオールに於ける日本食料品取扱店

●支那製白米 百斤袋 一三弗七五仙
二袋お買上げ場合は一袋 一三弗五〇仙宛

●醤油 百斤罐 一五弗〇〇仙
二罐お買上の場合は一罐 一四弗五〇仙宛

●うどん各種 二十斤箱入 一弗九九仙

▲味の素(ミーボーン印)ランス入一弗七九仙▲干エビ一斤一弗九九仙▲ゴマ一斤八九仙▲アワビ九九仙▲サラダオイル三弗八九仙

◇百斤以上の注文に對しては運賃は當方で持ちます
◇御申越し次第値段表を送ります

BRONSTEIN BROS. Wholesale Grocers
24 & 28 Lawrence Market Square,
1166 St. Dominique St. Montreal, P.Q.
Telephone PLateau 1177

長篇小説

星は見てゐた

藤澤桓夫

二世呼寄せ

モントリオールに於ける日本食料品取扱店

THE NEW CANADIAN

2403 Yonge St. Phone MO. 7879 Toronto, Ont.

An independent weekly organ published as a medium of expression among the people of Japanese origin in Canada

Kasey Oyama .... Editor

Takaichi Umezuki .... Japanese Section Editor

Rates: In Advance—$2.00 for 20 weeks, $2.50 for six months, $5.00 for one year.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa

TORONTO, ONT., WEDNESDAY, DEC. 1, 1948

NEW CANADIAN'S NEW DENVER AGENT

MR. IKUTARO KOYAMA is acting as agent for The New Canadian during the hospitalization of Mr. Takeshi Uchida, regular New Canadian agent. Our readers in New Denver are requested to contact Mr. Koyama regarding subscriptions and Christmas greetings.

NEW ADDRESS

The new address of Mr. Tokiyo Tanaka is 322 Markham St., Toronto. Phone: PR. 2203.

HARRY H. AOKI

SOVEREIGN LIFE ASSURANCE COMPANY REPRESENTATIVE

Suite 1-3, Stafford Block
LETHBRIDGE, ALTA.
Phone 4474

ソブレイン生命保険会社代理人

青木洋夫

事務所 レスブリッヂ市 スタフォードブロック一ノ三

（電話……四四七四）

South Alta. Meeting

LETHBRIDGE. — Issei and Nisei living north of the Old Man River in the Lethbridge area are invited to attend the annual meeting of the Sogo-Enjo Kai to be held on Dec. 15. Invitations are going out to all members.

RAYMOND FELLOWSHIP ELECT TAD KAWAZAKI

RAYMOND, Alta. — Games, music and Bible study are on the agenda of the next Nisei Christian fellowship meeting to be held on Dec. 8 at 7:45 p.m.

The following executives were elected at the Nov. 24 meeting at the home of Charlie Falconer: president, Tad Kawazaki; vice president, Dake Ito; secretary, Dorothy Sassa; treasurer, Mitz Tsuji; reporter, Pauline Hiramatsu; social convener, Kuniko Tsuji. The group is under the leadership of Margaret Ridgeway.

FRED URABE

Eastern Representative
CROWN LIFE INSURANCE CO.
21 Dundas Square Toronto
Phone AD 0076-7
1117 St. Catherine St. W.
Montreal, P.Q. MA. 6318
Res. 3543 Lorne Ave. PL. 5328

Fill Your Bins Now with scientifically dust-treated Domestic Coal from

GEORGE KAKINO

Representative for:
McKinnon Fuels Ltd.
2234 Gerrard St. E.
Res. KE. 8303 Office: GR. 1187

Social Calendar

DECEMBER

4—Toronto. Club TNT Friendship Nite, St. George's Church, 8-11.

4 Toronto, Japanese movies at St. Michael's Cathedral Parish Hall, Shuter and Bond St., Sponsored by St. F.X.

4—Toronto. Club TNT dance.

5—Toronto. Toronto JCCA general meeting, Labor Lyceum, 8 p.m.

8—Raymond. Nisei Fellowship meeting.

8 — Toronto. Nisei Christian Fellowship meeting.

10—Magrath. Freaks Baseball Benefit Dance, Assembly Hall, 8 p.m. to 1 a.m.

11—Hamilton. Nisei Hockey League Dance.

11 — Montreal. Montreal Buddhist Shibai, Jewish Hall, 5101 Esplanade Ave.

15—Picture Butte. Sogo-Enjo Kai general meeting.

18—Toronto. Young Nisei Badminton Club dance, YWCA, 8-12.

22 — Toronto. Nisei Christian Fellowship meeting.

23—Toronto. Metropolitan Nisei Fellowship Christmas Dance — Masaryk Ballroom, Queen St. and Cowan Ave., 9 to 12.45.

25—Hamilton. Nisei Rec Christmas Dance, Century Room, 51 York St., 8 to 12.

Hockey Notes

ROCKETS

The Rockets Club appreciates the large turnout for the Nov. 27 practice, but has been cautioned by Varsity Arena that the rules specify only 20 players on ice at one time. The club regrets that it will be necessary to cut down on the number turning out. Individual notices will go out for the Dec. 4 practice.

CLUB T.N.T.

The club announces that the number of players on the team has been cut down to 17. The following players are asked to stand by for further practice on immediate notice: Ken Adachi, Rai Adachi, Mits Harada, Doug Hayashi, Ken Ikeda, Mits Kuroda, Aki Kuwahara, Bob Marubashi, Don Mitsubata, Shig Nagasuye, Ed Nishimoto, Tak Ohashi, Jiro Suehiro, Tom Takimura, Tosh Tanouye, Goro Yamashita.

ST. CHRIS MUSTANGS WIN TWO OUT OF TWO

TORONTO.— St. Christopher Mustangs have won two in two starts in the Toronto Intermediate Church League.

The Niseis came through with a hard-earned victory over tall Lawrence Park Community Church eagers by a score of 55-48 on Nov. 24.

St. Christophers were led by guard Maka Makimoto with 13 points, and Roy Miyasaki with 12.

Herb Miyasaki 9, Ken Miyasaki 8, Toki Toyama 6, Aki Koyanagi, Allan Fujiwara 1, Maka Makimoto 13, Roy Miyasaki 12, Y. Kamecka 6.

The first win was over St. George's Macedonians by a score of 63-33.

Body Recovered

KAMLOOPS, B.C.—[illegible] body of [illegible] Kamloops [illegible] recovered [illegible] River [illegible] by the Kamloops JCCA [illegible] Buddhist Church.

Screwballs Forge Ahead In Lakehead Bowling League

FORT WILLIAM.—Teams of the Lakehead Nisei Bowling League lined up as follows after the session on Nov. 21

Screwballs	106
Striking Fives	94
No Names	81
King Pins	79
T-Bones	76
Alley Cats	74
Die Hards	74
Longshots	63

Paul Oda of Screwballs holds the high triple (706), and high single (332) marks.

Newcomer Mas Endo has the highest average with 186 followed by Marchy Tanaka 183, and Eddy Mochizuki 181.

Angie Ichikawa of Striking Fives has been surprising everyone for the last two weeks. Her latest effort 580-216 was the highest for girls.

Rosa Baba's 220 high single record still stands. Betty Kanda has the high average for girls with 154. Chiyo Inaba is in second with 152.

—S. T.

HAMILTON DRAW

HAMILTON. — Following are winners in the Hamilton Nisei Bowling League draw held on Nov. 27.

1. S. Azari; 2. Tim Kondo; 3. H. Ogaki; 4. Harvey Clarke; 5. Mike Honda; 6. Jean Hayashida; 7. Alice Kuwabara; 8. George Kosugi; 9. R. Smith.

REFEREES WANTED

Toronto Nisei Hockey League wants referees with fair working knowledge of hockey rules.

TIMEKEEPER WANTED

Apply in person to Matt Matsui, 335 College St., MI. 9633.

GOOD HOMES AT LOW PRICES

CONSULT

William Bendena

Real Estate & Business Broker
Japanese Patronage Appreciated
OFFICE 1535 DUNDAS W.
LA. 7570 TORONTO, ONT.

MICKEY S. SATO

Agent
CROWN LIFE INSURANCE CO.
Office: 21 Dundas Square
Phone AD 0076-7
Res. ME. 6072
Res.: 120 Manning Avenue
TORONTO, ONT.

BILL TAKEDA

General Insurance Phone GL. 8077
86 GAMBLE AVE.
Toronto, Ont.
Automobile, Fire, Burglary, Life, Accident & Sickness, etc.

Peter Y. Karatsu

AGENT
MONARCH LIFE ASSURANCE Co.
30 King St. W., Toronto
Res: 2 Moutray Street
Phone: LLoydbrook 4863

MR. LUCIEN C. KURATA, B.A.Sc.,

Barrister and Solicitor

wishes to announce the commencement of a Legal Practice at

1 ADELAIDE ST. E., TORONTO

Office Telephone: EL. 5259 Res.: LY. 3427

TORONTO YOUNG NISEI BADMINTON CLUB'S

Season-opening

DANCE

Saturday, December 18, 1948

AT THE

Y.W.C.A.

GERRARD ST. & HASTINGS AVE.

Admission: 50 cents Dancing 8—12

The Perfect Gift for Christmas

Fancy Jewellery
Silverware
Fine China

Stones
Custom Set
By Experts

Authorized dealers in quality, precision watches: Gruen, Rolex, Bulova, Elgin, Longines, Omega, Pierce. Dealers in Genuine Blue White Diamonds—Guaranteed Perfect.

Alexanders

"THE HOUSE OF DIAMONDS"

1324 QUEEN ST. WEST, TORONTO, ONT. LA. 7053

A Christmas Gift Suggestion

YOU'LL FIND THE IDEAL GIFT FOR THAT YOUNG MAN AT

SYD SILVERS

502 Yonge Street Toronto, Ont.

SHIRTS, SOCKS, TIES, GLOVES, BELTS
VALUES IN EVERY LINE OF MEN'S WEAR

Be Well-dressed For That Special Holiday Occasion
— RENT A FORMAL FROM SYD SILVERS —

SUPERIOR FURNISHINGS

Phone OL. 0415 and ask for Mr. Kay

KITCHEN SUITES
CHESTERFIELD SUITES
RADIOS, WASHING MACHINES

Lamps, Carpets, Rugs, Linoleums, Blankets and Bedspreads, and many other items at bargain prices.

TORONTO, ONT.

ROYAL

Hardware & Electric Co.
242 CARLTON STREET

Babyland Furniture
240 CARLTON STREET

PLEASE NOTE NEW PHONE NUMBER: PR. 3727-8

NORTHERN ELECTRIC DEALERS

JOIN OUR CHRISTMAS CLUB!

Thousands of gifts to choose from . . . .
A gift for everybody in the family.

Christmas Lights and Decorations on display in both stores.

Specialized Radio and Electrical Repairs—Call JACK MATSUI or TED MORISHITA

SEE "ROYAL" FIRST AND SAVE.

WE DELIVER AFTER HOUR CALLS TAKEN

NOTICE

TO ALL SHAREHOLDERS OF THE ASSOCIATED CLEANERS & DYERS, LTD.

The above company has been liquidated, and for immediate cash distribution, the names and addresses of all shareholders must be sent to F. G. Mizutani, 152 Collier St., Toronto, Ont. as soon as possible.

急告

アソシエーテッド・クリーナース・ダイヤース株式會社の法律上の解散と殘務の整理がつき殘金を株主諸氏に分配することになりました。就ては一九四五年十月以後移動された株主諸氏の現住所を至急左記宛に御知らせ下さい。

十二月一日

152 Collier St., Toronto, Ont.

水谷 藤一郎

アソシエーテッド・クリーナース・ダイヤース株式會社株主各位

GAIETY Beauty Shoppe
100 Palmerston Ave., Toronto
(At Dundas)
MITZI and MARION
IKEDA
WA. 6252

DOMINION LIFE ASSURANCE COMPANY
Representative
Edward T. Ouchi
Box 1670 Vernon, B.C.

T. Kobayashi
Agent
SUN LIFE ASSURANCE COMPANY OF CANADA
Box 149 Kamloops B.C.

SEIJI HOMMA
Manufacturers Life Insurance Co.
P.O. Box 519
GREENWOOD, B.C.

MONARCH LIFE ASSURANCE Co.
For your insurance problems
Consult our B.C. Representative,
JOE T. OIKAWA
Telephone: 1241Y1
P.O. BOX 182 KAMLOOPS, B.C.

Hours: 12 Noon to 4 a.m.
Reservations: [illegible] 0035
CELESTIAL GARDENS
Chop Suey House
93-A Elizabeth St., Toronto
BANQUETS AND FAMILY DINNERS
A SPECIALTY

AKEMI HANDCRAFT JEWELLERY
84 Victoria St., Toronto
Specializing in custom-made jewellery in gold and silver . . . will design and make jewelleries of all descriptions to individual taste . . . also remodel your old jewellery into new designs.
And see us for your
● Engagement Rings
● Wedding Rings, etc.
EL. 8625
H. MORISHITA, Proprietor

CLASSIFIED ADS

HELP WANTED, FEMALE

EXPERIENCED GIRL as stenographer. Apply Beaver Specialty, 25 Church St., Toronto. Wages: $27 to start. AD. 6441.

EXPERIENCED GIRL as stenographer. Apply Beaver Specialty, 25 Church St., Toronto. Wages $27 to start. AD. 6441.

ARTICLES FOR SALE

TWO RUGS FOR SALE: 9 x 12 and 8 x 11. Oriental pattern. Must sell. Phone AD. 6753 between 4 and 6 p.m. (Toronto).

Watch Repair Course Offered

KAMLOOPS, B.C.—A course in watch repairing is offered again by [illegible] Tanabe of this city. The course, which combines the best features of different teaching methods and compiled by Mr. Tanabe who has more than 30 years of experience in the trade, may be completed in seven months. Facilities for night school and living quarters are also available. Inquiries should be addressed to Mr. H. Tanabe, P.O. Box 298, 100 Seymour St., Kamloops, B.C.

CARD OF THANKS

We wish to express our heartfelt thanks and appreciation to our many friends for their kind expressions of sympathy and for their beautiful floral offerings, and the minister for his consoling words, on the occasion of the loss of our beloved son and dear brother, Kaz.

Mr. and Mrs. M. Murata and Barbara

Mrs. Makino Yamamoto is requested to get in touch immediately with the National JCCA on business connected with her loss claims.

In Hamilton, It's
LUCK INN
CHOP SUEY HOUSE
21 JOHN ST., NORTH
For Fine Chinese Food
Facilities for
PARTIES & BANQUETS

Personal Notes Across Canada

ENGAGEMENTS

MONTREAL.—The engagement of Emiko Yamamoto, eldest daughter of Mr. and Mrs. Sanzo Yamamoto of Montreal, to Geo. Shotaro Tomita, also of Montreal, was announced at a party held at the home of Mr. and Mrs. Yamamoto on Nov. 20. Among those present were Rev. T. Komiyama and Mr. and Mrs. Ippei Nishio.

KAMLOOPS, B.C.—The engagement has been announced of Mary Inouye, eldest daughter of Mr. Otoshichi Inouye of Magna Bay, B.C., to Shizeru Mayeda of Kamloops, eldest son of Mr. Denjiro Mayeda of Japan. The engagement party was held at the home of Mr. Miyasaki on Oct. 30.

Baishakunins are Mr. and Mrs. Masayuki Nakashima.

VERNON, B.C.—The engagement of Aiko Ohashi, eldest daughter of Mr. Shigejiro Ohashi of Vernon, to Masakazu Nakagawa, eldest son of Mrs. Fuji Nakagawa of Salmon Arm was announced at a party held at the Nanking Chop Suey, Vernon, on Nov. 21.

Baishakunins are Mr. and Mrs. Tsunehiko Uyeda of Greenwood, B.C., and Mr. and Mrs. Shingo Murakami of Vernon.

MARRIAGES

MORIYAMA—OKINO

TORONTO.—The marriage of Tomi Okino, eldest daughter of Mr. and Mrs. Gonsuke Okino of New Denver, B.C., to Mitsuo Moriyama, fourth son of Mr. Ujiro Moriyama of Toronto, was solemnized on Nov. 20 at the Carlton United Church, Rev. James M. Finlay officiating.

Given in marriage by her brother-in-law, Mr. Terry Irie, the bride wore a white satin gown with marquisette yoke and lily-point sleeves. Her finger-tip veil was held by a braided halo headdress. She carried a cascade of white roses and white 'mums.

Miss Hannah Kosaka was her bridesmaid in powder blue taffeta with a blue braided halo crown and carried a cascade of pink roses and 'mums.

Best man was Mr. Nagamasa Yamada and ushers were Mr. Tosh Moriyama and Mr. Yosh Fujioka.

The wedding group gathered at the home of the groom's father for the reception, following which the couple left on their honeymoon trip to New York City.

Mr. and Mrs. Moriyama will reside at 116 Huron St., Toronto.

SAKAGUCHI—AIHOSHI

TORONTO.—The marriage of Alice Yasuko Aihoshi, second daughter of Mr. Naosuke Aihoshi, to Kyoji Sakaguchi, youngest son of Mrs. Sawaye Sakaguchi, was solemnized on Nov. 6 at the Church of St. George the Martyr, Rev. J. G. Gardiner officiating.

Miss Nora Aihoshi, sister of the bride, was maid of honor and Mr. George Tsushima was best man.

Following the reception at Celestial Gardens, the couple left for Detroit on their honeymoon.

NOGAMI—KAYAHARA

Mr. and Mrs. Saichiro Kayahara of Blenheim, Ont., wish to announce the marriage of their eldest daughter Hessie Hisaye to Mr. Fred Hideyo Nogami, ex-warrant officer of the Canadian Intelligence.

The marriage took place in Chatham, Ont., Rev. D. S. Thompson, D.D. officiated while Rev. and Mrs. Fred T. Tatsu stood for the bride and groom.

SENDA—TAKATA

COALDALE, ALTA.—The marriage of Sachiye, eldest daughter of Mr. Sotojiro Takata of Lethbridge, to Mitsashi Senda, third son of Mr. Suga Senda was solemnized at the Coaldale Buddhist Church on Nov. 13, Rev. Y. Kawamura officiating.

Baishakunins were Mr. and Mrs. Kiyoshi Kinoshita, and Mr. and Mrs. Kenichi Maeno.

NAKATSURU—TOYOTA

PICTURE BUTTE, ALTA.—The marriage of Hideko Toyota, eldest daughter of Mr. Yoshiharu Toyota of Picture Butte, to Satoru Nakatsuru, second son of Mr. Osamu Nakatsuru, also of Picture Butte, was solemnized at the Picture Butte Buddhist Church on Nov. 20. Rev. Y. Kawamura officiating.

Baishakunins were Mr. and Mrs. Shizuma Miyashita and Mr. and Mrs. Teruhiko Ikeda.

SUGIHARA—USUI

LETHBRIDGE.—A very pretty wedding was performed in the Southminster United Church on Nov. 15 when Akiko, second daughter of Mr. and Mrs. Kohei Usui of Irong Springs, Alta., was united in marriage to Mr. Hajime Sugihara of Lethbridge, son of Mrs. Shige Waite of Raymond, Alta.

Miss Tsuneko Usui attended the bride and Koshi Usui was best man. After the reception at Marquis Hotel, the couple left for Calgary for a brief honeymoon, and are now residing in Lethbridge.

Baishakunins were Mr. and Mrs. Eiji Kishimoto of Lethbridge.

BIRTHS

MAGNA BAY, B.C.—Born to Mr. and Mrs. Hiroshi Nishi, of Magna Bay, B.C., a daughter, Vivian Akemi, at the Royal Inland Hospital, Kamloops on Oct. 25.

NEW ADDRESS

Gohichi Izumi and Kanapie Izumi and family, formerly of 238 John St. N., Hamilton, have moved to 242 John St. N., Hamilton, Ont.

FINE WEDDING PORTRAITS
CANDID WEDDING PICTURE STORY
by
TED HAYASHI
DUNDAS PHOTO STUDIO
1500 Dundas St. W.
Toronto, Ont.
PHONE LA-6375

Imported English Blue Serge Suits
For all occasions.
Tailored to your measure
BY
Harry Miyasaki
178 Beverley St., Toronto
W.A. 5342

PORTRAIT · COMMERCIAL · [illegible]
TOWNE STUDIO
for fine photographs
[illegible]
Have your personalized photo Christmas Greeting Cards made now.
See us for a wide variety of samples.
SADAO NIKAIDO
111 Dundas St. W., Toronto
(Just west of Bay)
PLaza 3884
Studio Hours: 10 a.m.—7 p.m.

Complete Line of
Watches, Clocks, Diamonds, Silverware, and China.
Prompt, expert Watch Repairs
—Mail Orders Taken—
TWO LITTLE JEWELLERS
558 Queen St. West.
(near Bathurst)
TORONTO
EL. 0047

Keep Supplied with
Japanese Foodstuffs from
PASQUALE BROS. LTD.
135 King St. East, Toronto
DEALERS IN ORIENTAL FOODSTUFFS
Shoyu, Rice, Salad Oil, Noodles, Seasonings, etc.
— FREE DELIVERY —
Telephone orders taken in Japanese by Miss K. Ocokata
Phone ELgin 7397

"CEN-TEX"
Mothproof Dry-Cleaning
Combined With Our Usual Guarantee of a Satisfied Customer or Absolutely NO CHARGE Makes Ours Indeed a "UNIQUE SERVICE."
MA. 1186 *Century Cleaners* LIMITED MA. 1186
CUSTOM CLEANERS & DYERS
3 SHERWOOD AVE.
5 TRUCKS TO SERVE YOU CITY WIDE

IT STANDS TO REASON THAT INTELLIGENT USE OF TYPE AND CARE IN PRESSWORK MAKE FOR GOOD PRINTING
Announcing...
the opening of the *Dalco Print*
under the new management and sole ownership of HARRY S. KONDO, who, with 15 years of extensive training behind him in the printing field, now offers you a a complete printing service, coupled with that touch of craftsmanship that is so much desired. Our plant is fully equipped to handle most of your printing requirements and is ready to serve you with the utmost care and efficiency.
Telephone ADelaide 1381. 627 Bay Street, Toronto
LET THE DALCO PRINT... ATTEND TO YOUR PRINTING NEEDS